

BRASSÓI LAPOK

P O L I T I K A I N A P I L A P.

Nyomda és kiadóhivatal

Brassó. Kapu-uteza 60 szám. - Telefon szám 177.

ELŐFIZETÉSI DIJ

helyben házhoz hordva, vidékre postán küldve:
egész évre 20 k, fél évre 10 k, negyedévre 5 k.

Egyes szám ára 8 f., kapható:

kiadóhivatalban, Gross G., Polanek F., és Friedmann F. urak üzleteiben

Felelős szerkesztő:

Dr. VAINA GÁBOR, ügyvéd.

Szerkesztőség: Kapu-u. 60.

Értekezhetni:

d. e. 8-9 és d. u. 2-4 óráig.

Telefon szám 177.

HIRDETÉSI DIJ:

2 hasábos gar. nondsor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 24 f
3 hasábos gar. nondsor 16 f. Nagyobb és többszöri hárde
tésnél kedvezmény.

Nyilttér sora 30 f.

Hirdetések és nyilttéri cikkek díja előre fizetendő.

Az ipar-szellem fejlesztése.

Brassó, jul. 24.

(X) Hegedüs Sándor legutóbb lefolyt útja után, nagy reményekkel vannak eltelve az emberek Erdélyben.

És méltán! . . . Mert Hegedüs a munka embere, a ki nemcsak szóval beszél, hanem cselekszik is. Már is elkezdé akezióját, mihelyt erdélyi útjából haza tért, s épp e lap közlé a miniszter leiratát a brassói kereskedelmi iparkamarához, a melyben összegezi azokat a benyomásokat, a miket Brassóban léte alatt tapasztalt s e folytán felszólítja a kamarát: hogy a teendők iránt konkrét részletek, adatok és esetek megjelölésével, szóval egyéni adatok szolgáltatásával véleményes jelentést tegyen.

Szó sincs róla, hogy az iparkamara ezen felhívásnak készséggel meg fog felelni s mindent elfog követni nemcsak az alája tartozó részek ipara fejlesztése érdekében, hanem az egész erdélyrészi ipar előmozdítása érdekében.

Abban sem kételkedünk, hogy Hegedüs kereskedelmi miniszter előreviszi iparunkat és kereskedelmünket. De

mindezek csak előkészítői az iparfejlesztésnek, tetőzet alá a dolog akkor kerül, ha az ipar-szellem kifejlesztetik hazánk összes lakosságában.

Korunk jelszava: meg kell osztani a munkát! . . . Az aristokratikus, konservatív szellemű földmives mellé állítsuk oda a demokratikus iparost, mely élénk összeköttetései és mozgékonyasága által a népelet egyoldalúságába változatosságot hozzon, a társadalom hézagait betöltse, az életforrások rejtett utait feltárja s a természet oly különböző adományait forgalomba hozza, versenyével nyisson tért az individuális erők fejlődésének, s mozgó, forgó tőkéjével teremtsen piacot a földmívelési terményeknek.

Csak a sokoldalú foglalkozás által válik a nemzeti élet termékeny. És már csak e szempontból is ohajtandó az ipar felkarolása, a mi maga után vonja fejlődését.

Állami intézkedéssel egymagára ipart teremteni nem lehet! . . . A közszellemnek kell oda formálódnia, hogy a hazai ipar-produktumokat ne kicsinyelje, a tagadhatatlanul finomabb, csinnal készült külföldi cikkekért.

De az ily közszellemet nem miniszteri nyilatkozatokkal avagy hírlapi cikkekkel lehet felidézni, hanem a gyerek-korban kell oda hangolni a kis polgárt és leendő polgárnét: hogy ne boruljon le a külföldi ipar előtt a hazai rovására.

Gyermekkorban kell az ipari közszellemet kifejteni, a mely később általánossá válik az országban. Felnőtt korban már ez nehezen megy. Addig is azonban míg ezen óhaj teljesülne, igyekezni fogunk hírlapi tollunkkal Hegedüs támogatására sietni, ki jelzé, hogy az ő tevékenysége kárba vész, ha a társadalom is nem megy segélyére. Mint fejleszthetjük az ipart — mondá Hegedüs — ha a honi-ipar támogatásban a nagy közönség részéről nem fog részesülni.

A sajtó sokat tehet az ily irány menetére, de a nemzeti ipar iránti közszellemet mint említém a gyermek-korban kell becsepegtetni a szívekbe, hogy abból kifejlődhessék azon erős tudat: miszerént nemzeti ipar nem létezése nélkül önálló állam soká fennemállhat.

A „Brassói Lapok“ tárczája.

Asszony itthon maradj!

—Levél a fürdőző feleséghez.—

— A „Brassói Lapok“ tárczája. —

No! Előre tudtam, hogy meg lesz a nagy zürzavar, de ilyenek vagytok ti asszonyok mind. Elmentek fürdőzni. Most várhat minden. Az a jó, derék, kedves és elnéző olvasóközönségem visszafajtott lélegzettel lesheti, hogy mi történik regényem hőisével, hogy a halálnak melyik nemével végzem ki. . . én pedig kénytelen kellelten élni hagyom őt, mert időközben rettentő munkám akadt. A mióta az érettségi vizsgán megindított inga által leírt iv hosszúságának, mélységének, két felének a központtól eső távolsága kiszámításával izasztottak meg. . . úgy még nem izadtam sohasem, mint most. . . még akkor sem, midőn először vallottam szerelmet, — pedig akkor, ha jól emlékszem, árnyékban is 30 fok volt a meleg. — Itt

van ni! Tudtam, hogy valami bolondot cselekszem. . . fürdőző feleségemnek írok levelet, melynek magán kellene viselnie a szalmaözevgyi állapot minden édességét (pardon: keserűségét) és elárulom a saját feleségemnek, hogy kivüle már másnak is vallottam első szerelmet. Belezavarodom egészen. Még csak most árultam el magam igazán, hisz az elébb egy árva szóval sem említettem én, hogy kinek vallottam szerelmet. . . te biztosan átsimultál volna ezen a passzuson. . . mig ellenben most, midőn e soraimat olvasod, bizonyára magasba emeled körmöcskéidet és szikrázó szemekkel sughatod magadban: „No megállj!”

Várok, szívesen várok, már a villogó, ha nem lennél a feleségem, azt írnám, hogy rózsás. . . de hát így csak a villogó körmök — és nem körmöcskék — eleibe is bátran odatartanám változatlan érzelmekkel nagyon is telt keblemet — csak ebből a tömkelegből vezess még ki! Segits! Segits! Írj express levelet! Sürgönyözz! Telefonozz! Jöjj haza magad a buziási

postakocsi orient-expresssel. . . jöjj és segits! Mert különben itt talál a mai est, . . itt talál a holnap reggel. . . itt talál a jövő hét, mert én innen, a hol most ülök meg nem mozdulhatok. . . agyam minden parányát megfeszítem, gondolatomat egy helyre összepontosítom. . . keresek, kutatok. . . fürkészek. . . pedig (nem is a villanyos erőnek a női hűség kizárólagossá tételére való alkalmazásán), nem is azon rágódok, hogy miféle zseniális találmánnyal lehetne az asszonyok előtt is megértetni azt, hogy a konyhapénz nem gummi, melyet nyújtani lehet, oly módon nyújtani t. i., hogy mindig több kelljen, mint a mennyinek kelleni kellene. . . nem is a kör négyeszőgésítésének megoldására adtam rá magamat, hanem. . . nos asszony. . . halld hát végre. . . annak a szekrénynek a kulcsát keresem, a hol gallérait szoktuk tartani.

Hála Istennek, kimondtam végre. Szívem, keble, lelkem megszabadult huszonöt métermázsányi tehertől. Pedig, hogy megmagyaráztad. Még vizsgát is le kellett

Belföld.

Brassó, jul. 24.

Szell Kálmán miniszterelnök Szell Ignác államtitkárral Balatonfüreden időzik, hol a hercegprimással behatóan tanácskoztak arról, hogy a kormány minő formában vegyen részt a katolikus ünnepeken. A legnagyobb egyetértéssel megállapodásra is jutottak.

A honvédménház felavatása vasárnap ment végbe. Azt az új épület-szárnyat avatták fel, amely lehetővé teszi, hogy 50 örekhonvéddel többet helyezhessenek el a menedékházban, amelynek immár 100 állandó lakója van.

Bacsilla János ötvenhárom éves dolovai tanító egy éve él közös háztartásban Petrov Paraczkával, egy férjes asszonnyal. Bacsilla, ki előbb román plébános volt, féltékenykedett az asszonyra és ezért halántékon lőtte, utánna öngyilkosságot követett el. Mindketten haldokolnak.

Külföld.

Brassó, jul. 24.

Sándor szerb király egy proklamációban hírül adta a szerb népnek, hogy eljegyezte Drago Maxim asszonyt, Natalia volt udvarhölgyét. A menyasszony özvegy. Milán a szerb hadseregben viselt főparancsnoki állásáról lemondott.

A kínai császár Vilmos császárhoz táviratot intézett, melyben sajnálatát fejezi ki Ketteler német követ meggyilkolása felett, a gyilkosok megbüntetését ígéri.

A kirilissai francia konzulság dragománját rablók elrabolták és négyezer török font váltságdíjat követelnek.

tennem, hogy abból az átkozott nagy eszmó kulcsból melyik melyik zárba tartozik . . . és most már megint nem tudom!

Verejték gyöngyözik a homlokomon . . . kezdem megfordítva áldani a dicső és fenéges szabadságidőt . . . de nem, ezt mégsem, elhamarkodva nem akarok vétkezni. Megerőltetem emlékező tehetségemet, hogy hogy és mikép is mondtad te azt, hogy ez itt a kredencz kulcsa, ez a felső ruhák szekrényé, ez meg a fehérneműek tárházát nyitja meg előtted . . . ez a könyves szekrényé . . . ez a pince kulcsa . . . igen, igen, hisz értem, de mikor valamenyi oly egyforma.

Szétszedtem a köteget a multkor, végig próbáltam az egész legiót valamennyi záron; a mint az egyik beléillett valahová, ott hagytam . . . aztán mikor már minden zárnak megvolt a maga kulcsa, elővettem a ráspolyt, — ötven krajczár ára piros és kék selyemfonalat hoztattam a viceházmesternével, — az egyik kulcsnak szivalaku fejét ráspolyoztam meg, — reszeltem rajta két vastag vonást, — a másikra hármát, a harmadikra egyet, — a negyedikre piros selymet, az ötödikre kéket kötöttem, — a hatodikra már a két szín összevegyítésével fontam egy remek ismerető jelt . . . és most . . . most meg azt

Czimbalom hangverseny.

Brassó, jul. 24.

Öt évvel ezelőtt egy szép fiatal leány, Fejér Irén, művészi czimbalomjátéka tartotta kellemes izgatottságban városunk zenekedvelő közönségét.

Öt év multán most ismét eljött e művészlelkű, bámulatos technikájú hölgy, hogy egy-két kellemes, szép estét szerezzen.

Fejér Irén bejárta a művelt világ legnagyobb városait, s a ködös Londonban, a szajnaparti csillogó Párisban, Berlinben, Brüsszelben, Amsterdamban, Koppenhágában ép úgy meghódította a szíveket, magával ragadta műértő közönségét, mint hazánkban. A román kir. pár, Frigyes kir. herceg, Schaumburg Lippe herceg, Hohenlohe Klotild hercegnő elismerő okiratokkal jutalmazták a fiatal művésznőt. Nemcsak hazánkban, hanem a külföldön is a legnagyobb elismerést vívta ki maga számára elragadóan mesteri játékával. Es ez a fiatal művésznő fog holnap nálunk játszani. A kik öt évvel ezelőtt hallották bizonyára mind ott lesznek az Orient-szálló kertjében. De ott lessz városunk műkedvelő közönsége egészben is, mert az, a ki csak egy parányit is szereti a szép, a művészi zenét, nem mulaszthatja el a kedvező alkalmat arra nézve, hogy hazánk egyik legkiválóbb czimbalom-művésznőjét meghallgassa.

Ezelőtt öt évvel lapunk hasábjain dicsőhymuszokat zengtünk róla, mennyivel inkább tehetjük ezt most, mikor tehetsége egészen kiforrott, s művészetének fénypontján áll. Es tesszük is szíves örömet, mert kötelességünknek tartjuk az igazi tehetség előtt meghajolni, a nagyságot, a művészetet hirdetni, hogy így a magunk részéről is hozzá járuljunk ahhoz a nagy elismeréshez, melylyel Fejér Irénnek mindenütt adóztak, a hol csak megfordult.

Csütörtökön Csernátalu nagytermében fog hangversenyezni a fiatal czimbalom-művésznő.

nem tudom, hová vezet az egy vonásos, a színes selymes, a kék selymes kulcs.

Jövőre benne hagyod a zárukban valamennyit . . . jövőre! Ugy-e nem hagysz magamra? Ugy-e, jövő évig megnő benned az önzés annyira, hogy nem engeded az arany szabadságot egyedül élveznem.

Ne mosolyogj! Ne gondold másra, miet a mit én akarok kifejezni . . . mert ha mosolyogsz, hát rád piritok. Leirom itt fehérre feketével, hogy a mint a vonatindulásra megtörtént a jelzés és a kerek nagy lomhán forogni kezdtek már, . . . midőn te még bucsúkép kiáltottad az ablakon, hogy ez a szívfű a kredenczé, a hosszabbik a pincezé, a vastagabb pedig a padlásé . . . a midőn még egyszer arra intettél, hogy el ne feledjelek es en nagy sietve csomót kötöttem zsebkezdőm csücskébe, hogy csakugyan el ne feledjelek . . . szemeid tulságosan ragyogtak, nem lelkesedéstől, nem az ihlettséggel határos láztól, mely kebledet dagasztotta, hogy ime üdülni, pihenni méssz . . . de ragyogtak a beléjük gyült könnyektől . . . melyek talán csak akkor eredtek meg jobban, midőn te már a második állomás felé közeledtél, én pedig még mindig azt a bolond masinát néztem, mely elviit, elszakított tőlem, mely már rég letűnt a szemhatáron. (Vége köv.)

HIREK.

Brassó, jul. 24.

— Kinevezés. B u s z e k Lőrincz es. és kir. főhadnagy Brassó-vidéki pénzügy-őri biztossá neveztetett ki.

— A kolozsvári honvédenekar hangversenye. Ma kedden este 8 órakor tartja első hangversenyét a kolozsvári honvédenekar az Erdélyi féle étteremben. A hangverseny műsora a következő:

1. Lothringeni induló — Gamme.
 2. Görög rabszolga keringő — S. Jones.
 3. Nyitány Ezredlány dalmüből — Donizetti.
 4. Egyveleg a Piros bugyelárisból — Borsay.
 5. Ábránd Lohengrin dalmüből — Wagner.
- Szünet:
6. Magyar ábránd magy. népdalok fölött — Borsay.
 7. Carmen ábránd — Bizet.
 8. A posta érkezése — Eilenberg.
 9. Pacsirta és a kakuk — Rixner.
 10. Angol dalok — Král.

— Dankó Pista daltársulatának ma esti bucsu hangversenyére ismételten felhívjuk olvasóink s a nagyközönség figyelmét. A hangverseny az „Orient“ (Nr. 1) szálloda kerti helyiségében lessz. Beléptidij egy korona. Kezdeté 8 órakor.

— Pénzügyőrök kerestetnek. A brassói m. kir. pénzügyigazgatóság kerületében 1 korona 80 fillér napi zsold, évi 100 korona ruha-átalány és mellékilletményekkel javadalmazott 8 pénzügyőrré szükség van. Azok kik ezen állásokra leendő fölvételüket óhajtják, a m. kir. pénzügyigazgatóságnál jelentkezzenek.

— Kivándorlók. Az oláhországi inséges nyomor egyre üzi kifelé az ottani zsidókat. Tegnap délután is körülbelül 700 személy érkezett az állomásra. A helybeli hitközségek gyűjtést rendeztek a kivándorlók számára s ez alkalommal számos keresztény is hozzájárult az adakozáshoz. Különösen dicséretre méltó tevékenységet és buzgalmat fejtett ki özv. D ö m j é n Zoltánné urhölgy, aki pénzügyadományon kívül élelmiszert is osztott szét a kivándorlók között. A gyűjtők ez uton is köszönetet mondanak a jószívű adakozóknak.

— Sétatéri-zene. Holnap — szerdán — este 6 órakor az alsó-sétatéren a városi zenekar játszik.

— Hölgyzenekar. A zöldfa szállodában játszó hölgyzenekar tegnap este tartotta első hangversenyét. A 7 nőből és 3 férfiból álló társulat jól játszik. Ma és a következő estéken ugyanott játszanak.

— Nyári táncvigalom. A brassói iparos ifjak önképző együletének ifjusága az egylet alapja javára folyó évi augsztus hó 5-én a Zöldfa szálloda átalakított üvegtermében jótékonycélu nyári táncvigalmat rendez. Beléptidij személyenkint 1 kor. Kizárólagosan kísérőknek díjmentes. Kezdeté fél 8 órakor. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak.

— Vesztegetézet Predeálon. A román kormány Predeálon vesztegetézetet állított fel.

— **Diszitsük fel házainkat.** Brassó város polgármestere Hiemesch Ferencz átiratban adja tudtul szerkesztőségünknek, hogy József főherczeg f. hó 25-én d. u. 2 óra 9 pkor városunkba érkezik és 27-én este 10 óra 26 pkor Budapestre visszautazik. Együttal pedig arra kéri szerkesztőségünket, hogy hívjuk fel ezen alkalomból a háztulajdonosokat, miszerint a főherczeg itteni tartózkodása alatt házaikat ünnepélyesen diszitsék fel. — Midőn polgármesterünk ezen óhajának készséggel teszünk eleget, polgártársaink hazafias érzületére hivatkozva, kérjük őket, hogy a jelzett időre diszitsék fel házaikat ünnepélyesen, hadd lássa a népszerű főherczeg a mi szeretetünk és lelkesedésünk megnyilatkozását is.

— **Égből hullott jófeleség.** Egy brassói szász fuvaros narancsesal és citrommal megrakott kocsiával Nagy-Ajtára iparkodott. A nagy melegben elaludt a szegény jámbor szász atyafi és lovai a szekeret bedöntötték a „Csikosárokba“, melynek megáradt vize a kosarakból kihullott narancsokat magával sodorta. A szomszéd felszedte, a mit lehetett és busan ment Nagy-Ajtára vásárba. A „Csikosárok“ vize pedig a zsákmányt vitte magával és Ürmösön, hol épen akkor egy hirtelen jött zápor vonult el, a parton álló emberek az Olt folyóból kihalászták az égből hullott jófeleségeket.

— **Tanítónőképző intézet Seps-Szent-Györgyön.** Irtuk már, hogy Wlassics miniszter az erdélyrészi második tanítónőképző intézetet Seps-Szent-Györgyön állítja fel. Ugy Háromszék vármegye törvényhatósága, mint Seps-Szent-György város közönsége siet meghozni a maga áldozatait, a tanítónőképzőnek ottani elhelyezését biztosítandó. E végből a vármegye részéről föl fog ajánlatni a jelenlegi ménestelep két nagy épülete a melléképületekkel és udvarokkal együtt, a mi magában véve is 70—80 ezer forintnyi hozzájárulásnak felel meg. Seps-Szent-György város közönsége pedig az ujonnan építendő ménestelep részére mintegy 15 ezer forint értékű telket vásárol s ezen kívül 20 ezer forinttal járul a tanítónőképző intézet céljaihoz. Minthogy a közoktatásügyi miniszter a tanítónőképző intézet első osztályát már most, a folyó év szeptemberében óhajtja megnyitni, úgy a vármegye, mint Seps-Szent-György város részéről sürgősen kellett a hozzájárulás formai részét elintézni s e végből a vármegye és a város részéről kiküldött vegyes bizottság meg is állapodott a feltételekben, melyeket javaslatában Seps-Szent-György város képviselte elé terjesztett.

— **Fürdőkről.** A csik-tusnádi gyógyfürdőn jelenleg a fürdővendégek száma 637. Brassóból ott van: Izay Antal, kereskedő; Ciureu Constantin, kereskedő. — A pöstyéni-fürdő vendégeinek száma: 3650.

— **Szász tanulók Budapestén.** A prázsmári ismétlő iskolás fiuk közül vasárnap reggel három tanító vezetésével 18 tanuló érkezett a fővárosba, a hol három napig fognak időzni s megtekintik a főváros nevezetességeit.

— **Erzsébet királynő szobra Pöstyénben.** Azon fürdőhelyek közül, melyek boldogult királynőnk emlékét kegyelettel óhajtják megörökíteni, Pöstyén fürdő jár elől. Már az elmúlt évben létesült itt a kies park egy pontján cyprus fákkal beültetett Erzsébet tér, pihenő pontja a sétá-

ló közönségnek. A fürdőhely egyik utcája Erzsébet utcának neveztetett el. Ujában pedig nagyszabású gyűjtés indult meg egy létesítendő Erzsébet szobor javára, melynek mintázata Jankovich Gyula jeles szobrászunk műve — a fürdő gyógytermében állandóan látható. — Az elmúlt vasárnap Dr. Todor Kálmánné helybeli fürdőorvos neje kezdeményezése és lelkes közreműködése segélyével parkünnepély folyt le ugyanazon cél javára, este pedig művészestély rendeztetett. Résztvettek benne az ott időző fürdővendégek legtöbbször, köztük: báró Révay Gyuláné, Gróf Eszterházy Istvánné, Gróf Erdődy Imre és családja, báró Fekete stb. — Az estélyen Semsey Mariska a magy. kir. opera tagja valamint Kállay Lujza a debreczeni színház tagja közreműködtek, a közönség óriási tetszése mellett. — A szoboralap javára 2500 korona gyűlt egybe.

— **Szerződötések.** S. Serlegi Ida énekesnőt és Szacsavay Sándor jellemző színészt a télire Tiszay Dezső pécsi színgazgató szerződött. Előbbi legutóbb a Magyar Színházban működött, utóbbi a debreczeni színtársulat tagja volt. — Baróthi Irma naiva Szendrey Mihály igazgatóhoz szerződött Kassára.

— **Egy magyar cucilista levele Amerikából.** Vági György cucilista érzelmű kisbírója volt egy alföldi városnak. Cucilista volt, s azért elveszté a község bizalmát, s vele kenyerét. Elkeseredett, s — kivándorolt Amerikába. Innen irt e hó elején egy levelet haza, melyben az amerikai felől kérdezősködő barátainak a következőket írja: „Ha az itteni helyzet jó és rossz oldalairól vegyesen beszélgetni s magyaráztatni akarnék, ez meg igen sok időt és nagy munkát igényelne, de azért igen csekély eredménnyel járna; én tehát kérem annak tárgyalásába nem bocsájtkozhatom, csak annyit mondok hozzá — amit egyik magyar költőnk mondott: „ha e föld lsten kalapja, úgy hazánk bokréta rajta“ én meg azt mondom még hozzá, hogy — Magyarország nincsen csak egy — fentebbi szavaimhoz a legnagyobb lelki hűséggel toldom még azt: hogy ha a magyar nemzet bírná azt a műveltséget, azt a szabadságot és azt a jó kormányzást, amit az Egyesült államok bírnak, akkor Magyarországot nemesak a világ bámulná, — hanem még a naprendszerünkön kívül eső más naprendszer égi teste is a föld azon pontját bámulnák, a hol Magyarország ragyogna. Borzasztó fájdalom azonban, hogy nem úgy van, hanem megfordítva, az az: a szentlélek ereje nem, hanem az ördög, a gonoszság ereje kormányoz Magyarországon s így azután messze, messze hátra van maradva ettől az országtól és az itteni néptől.“

— **Butorokat végrehajtás útján lefoglalni többé nem lehet.** Az igazságügyi miniszteriumban az új perrendtartásra vonatkozó javaslat elkészült immár s az ősszel már a parlamentben is tárgyalás alá kerül. A javaslattal egyidejűleg a miniszter a végrehajtási törvény módosításának vonatkozó tervezetét is a képviselőház elé terjeszti. Ennek a tervezetnek az lenne a célja, hogy az új törvény életbe léptetése után butorokat végrehajtás útján lefoglalni többé ne lehessen. Az új intézmény nemcsak az igénypererek letárgyalására zaklató munkája alól mentené fel a bíróságokat, hanem lehetetlenné tenné azt is, hogy a hitelező a butorok elárve-

rése által az adós családi életét tönkretége.

— **Idegen üldözés Romániában.** Tirgu Jiuban az odavaló zsidó kereskedők és bérlők után a Magyarországból bevándorlott szász kereskedőket és bérlőket is háborgatják. Ezek készülnek is már, hogy tömegesen elhagyják Romániát, mert az odavaló illetékes hatóságok az üldözésről tudomást nem vesznek.

— **Brassó vármegye állategészségügye.** A „Földmívelési Értesítő“ jul 22-diki száma szerint vármegyénkben a ragadós állati betegségek állása jul. 18-án a következő volt: Takonykór és bőrféreg: alvidéki j. Krizba 2 u., hétfalusi j. Pürkerecz 1 u. Rühkór: Brassó v. 11 u. Sertésvész: alvidéki j. Botfalu 5 u., Földvár 5 u., Prázsmár 5 u., Szász-Hermány 8 u., Szent-Péter 5 u., felvidéki j. Feketehalom 2 u., Hóltóvény 3 u., Rozsnyó 3 u., Vidombák 2 u., Volkány 2 u., hétfalusi j. Bácsfalu 5 u., Csernátfal 7 u., Hosszufalu 7 u., Tatrang 5 u., Türkös 1 u., Zajzon 7 u., Brassó v. 1 u.

— **Margit krém.** Kevés hölgy van az országban, ki a Földes Kelemen híres aradi gyógyszerész ezen kiváló arczkenőcsét ne ismerné. Ugyanis az összes szépítő szerek között a Margit kréme örvend a legnagyobb kelendőségnek, mert teljesen ártalmatlan, sem higanyt, sem ólmot nem tartalmaz, a bőr mindennemű tisztatlanságát, szeplőt, pattanást, stb. néhány nap alatt eltávolítja és az arczot széppé, üdévé varázsolja. Nagy tégely 2. kiesi 1 korona. Kapható a készítőnél és minden gyógyszerertárban. Utánzatoktól óvakodjunk.

— **„Vendéglősök Lapja“,** a mely ebben a hónapban XVI. évfolyamának II. félévét kezdte meg, nagy fontosságu akciót indított. Ennek az a célja, hogy a vendéglősök, kapcsolatosan a bortermelők szövetkezeteivel, borvásárló szövetkezeteket alakítsanak. A „Vendéglősök Lapja“ különben a hazai ipar pártolását is hathatósan akarja előmozdítani — E végből azt a kedvezményt nyújtja, hogy minden iparosnak és gyárosnak, a ki előfizetője a lapnak, czégét egész ingyen hirdeti. A „Vendéglősök Lapja“ előfizetési ára egész évre 12 korona. Szerkesztősége és kiadóhivatala: Budapest, VII. ker. Akácfa-utca 7.



Univ. Med.

Dr. Vajna Izidor

az összes gyógytudományok tudora

rendel:

délelőtt 10—12, délután 2—4 óráig.

Szegényeknek ingyen:

Hétfőn és csütörtökön d. e. 9—12 óráig.

Brassó, Kapu-u. 21.

bejárat Weisz-Mihály utca 30.



Steiri fegyvergyári kerékpár

egészen új készpénz fizetés mellett eladó. Filip-nits István Kapu u. 48.

Délutáni foglalkozás czéljából.

Csekély 3 frt fáradsági díjért esküvők alkalmára privát fogatokból szép menetet állítok össze és magam mint rendező szép fekete ruhában jelenek meg. Czimem Felső-vár u. 19 sz. Egy hivatal szolga. (368)

Hentesnek

való különféle gépek, új állapotban eladók. Czim a kiadóhivatalban.

Egy a helybeli állami főreáliskolában

jelen eredménnyel érettségit tett fiatal ember a nyári szünidőben mérsékelt díj mellett előkészít tanulókat úgy javító, mint felvételi vagy magánvizsgákra. Érdeklődők szíveskedjenek a kiadóhivatalhoz fordulni.

Könyvkötő

munkákat szép és tartós kivitelben készít Makó Károly könyvkötő és díszműkészítő, Brassóban Kollator-utca 12. sz.

A vasút melletti „Predeal” szálloda sarok üzlethelyisége amely jelenleg fűszerüzletnek van berendezve bérbeadandó. — Bővebbet Szegő Árpádnál az „Orient” szállodában. — [381 1-2]

Az Orient-féle vendéglőben

kitűnő ételek és italok kaphatók. Jutányos bérletárak.

A „New-York”-féle szállodában

a kerti helyiségben valamint az étteremben naponta friss udvari sör poharaként 6 krért, finom asztali borok 30, 40 és 50 krral méretik. Zóna étkezés. Szobák kaphatók 80 krtól fölfelé. Fekete utca 2. sz.

Sürgöny!

A cipő árak felhagyása miatt alábbi bámulatos árak mellett árusítom: Férfi betét cipő ezelőtt 4.80, most 3 frt. Férfi cipő sima, ezelőtt 3.80 most 2.60 kr. Lakbetétes ezelőtt 5.60 most 3.80 kr. Női Zergebőr betétes ezelőtt 4 frt most 2.50 kr. Női lakbetétes ezelőtt 4.10 most csak 3.40 kr F. Samu-nál Kapu u 26.

Tellmann Béla

férfi-szabó

ajánlja magát a legújabb divatszertint férfi ruhák elkészítésére Lakás: Kapu u. 29. sz. (367)

A ki ismeretséget, házasságot köt, levelezni óhajt, az czélját legolósabban és leggyorsabban úgy éri el, ha a mi apró hirdetéseinket veszi igénybe: 15 szög 40 fil. minden tov. szö 2 „ vastagon nyom. 4 „

Gräf J. és Tsa

ékszerüzlete

3 Kapu-utca 3

Leggazdagabb választék ékszer arany és ezüst árukban

továbbá szép választék China-ezüst-árakban.

Csak szolid áruk igen mérsékelt árak mellett.

Új tárgyak elkészítése, javítás, aranyozás és ezüstözés, valamint vésések mindenféle fémbe mérsékelt árak mellett pontosan és szolidan eszközöltetnek

Richter-féle
Horgony-Pain-Expeller
Liniment. Capsici comp.

Ezen hírneves készítmény ellentállt az idő megpróbáltatásának, mert már több mint 30 év óta megbízható, fájdalomcsillapító bedörzselőként alkalmaztatik közvényűnél, csúznál, fagyagatásnál és meghűléseknél és az orvosok által bedörzselésekre is mindig gyakrabban rendeltetik. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyakorta Horgony-Liniment. elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű házi szer, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban készletben van; főraktár: Török József gyógyszerésznél Budapesten. Bevásárlás alkalmával igen óvatosak legyünk, mert több kisgyűjtő utánsat van forgalomban. Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony” védjegy és Richter orvosi jegyzés nélkül mint nem valódit utasítsa vissza.

RICHTER F. AD. és társa, Budapesti cs. és kir. udvari szállítók.

**Premier**

Helikal csövű kerékpárok
Kettős csövű kerékpárok
Önszaladó kerékpárok
Transport kerékpárok
Motoros kerékpárok

ónak bizonyultak, szolid elegáns és könnyen futók

The Premier Cycle Co. Ltd.

(Hillman, Herbert & Cooper),
ventry(England)Eger(Böhmen)WienVI

Képvisező: Wetzel Ottó, Kerékpárüzlet Brassó

(32)

Hirdetéseket felvesz a kiadóhivatal**„Stearoptinum”**

(Olajsebtapasz)

Bámulatos gyorsan gyógyító olajsebtapasz, a mely egyetlen a maga nemében s egy régi család titka

Budapesten a katonaságnál orvosilag rendelve.

biztosan gyógyítja s a fájdalmat rögtön csillapítja bármily sebeknél: vágás, zuzódás, égés, fagyás, mindenféle kelevény, a női emlők gyuladása és gyűlése, a titkos betegségek, kiütések stb.

Egy adag használati utasítással együtt 2 korona.

A hatásáért kezességet vállal, a mi ha elmaradna, — a pénzt visszaszolgáltatja a „Stearoptinum” laboratoriuma. A pénz beküldésével vagy utánvétellel megrendelhető „Stearoptinum” laboratoriumában:

Budapest, VII. kerület Mexikói ut 88. II. 25.